

Об утверждении Соглашения об обмене информацией в сфере образования государств-участников Содружества Независимых Государств

Постановление Правительства Республики Казахстан от 27 декабря 2001 года N 1733

Правительство Республики Казахстан постановляет:

1. Утвердить Соглашение об обмене информацией в сфере образования государств-участников Содружества Независимых Государств, совершенное в городе Минске 31 мая 2001 года.

2. Настоящее постановление вступает в силу со дня подписания.

Премьер - Министр

Республики Казахстан

Официально заверенный текст

С о г л а ш е н и е

*< * >*

об обмене информацией в сфере образования государств-участников Содружества Независимых Государств

(Вступило в силу 22 января 2002 года -

Бюллетень международных договоров Республики Казахстан, 2006 г., N 1, ст. 8)

Подписали: Азербайджанская Республика, Республика Армения, Республика Беларусь, Грузия, Республика Казахстан, Кыргызская Республика, Республика Молдова, Российская Федерация, Республика Таджикистан.

сдали уведомления:

<i>Республика Беларусь</i>	<i>-</i>	<i>депонировано 5 июля 2001 года;</i>
<i>Кыргызская Республика</i>	<i>-</i>	<i>депонировано 1 октября 2001 года;</i>
<i>Российская Федерация</i>	<i>-</i>	<i>депонировано 8 ноября 2001 года;</i>
<i>Республика Таджикистан</i>	<i>-</i>	<i>депонировано 26 декабря 2001 года;</i>
<i>Республика Казахстан</i>	<i>-</i>	<i>депонировано 21 января 2002 года;</i>
<i>Республика Молдова</i>	<i>-</i>	<i>депонировано 24 июля 2002 года;</i>
<i>Республика Армения</i>	<i>-</i>	<i>депонировано 16 января 2003 года.</i>

Соглашение вступило в силу для государств:

<i>Азербайджанская Республика</i>	<i>-</i>	<i>31 мая 2001 года;*</i>
<i>Грузия</i>	<i>-</i>	<i>31 мая 2001 года;*</i>
<i>Республика Беларусь</i>	<i>-</i>	<i>31 мая 2001 года (со дня подписания);</i>

<i>Кыргызская Республика</i>	-	<i>1 октября 2001 года;</i>
<i>Российская Федерация</i>	-	<i>8 ноября 2001 года;</i>
<i>Республика Таджикистан</i>	-	<i>26 декабря 2001 года;</i>
<i>Республика Казахстан</i>	-	<i>21 января 2002 года;</i>
<i>Республика Молдова</i>	-	<i>24 июля 2002 года;</i>
<i>Республика Армения</i>	-	<i>16 января 2003 года.</i>

Примечание:

Уведомления о необходимости выполнения внутригосударственных процедур или об отсутствии необходимости их выполнения от Азербайджанской Республики, Грузии депозитарию не поступали.

** В течение трех месяцев с даты подписания уведомления депозитарию не поступали*

Правительства государств - участников настоящего Соглашения, далее - Стороны, основываясь на Соглашении о сотрудничестве по формированию единого (общего) образовательного пространства Содружества Независимых Государств от 17 января 1997 года, принимая во внимание положения Соглашения о сотрудничестве в области образования от 15 мая 1992 года, руководствуясь положениями Концепции формирования информационного пространства Содружества Независимых Государств от 18 октября 1996 года,

в целях эффективного выполнения многосторонних и двусторонних соглашений между государствами-участниками Содружества Независимых Государств в сфере образования, формирования информационного пространства согласились о нижеследующем:

Статья 1

Стороны обмениваются информацией в области образования, подготовки и аттестации научных и научно-педагогических кадров на регулярной основе.

Статья 2

Стороны осуществляют (реализуют) меры для создания эффективной системы обмена информацией, используя собственные национальные информационные ресурсы в сфере образования, подготовки и аттестации научных и научно-педагогических кадров, и определяют:

национальные ресурсы информации в сфере образования, подготовки и аттестации научных и научно-педагогических кадров, открытые для совместного использования;
унифицированные параметры предоставляемой информации;

перечень субъектов-пользователей информацией;
правовой режим обмена информацией.

Статья 3

Стороны признают сервер "Образование в СНГ", созданный в Республике Беларусь, сервером Содружества Независимых Государств "Образование в СНГ" и принимают меры к своевременному предоставлению и обновлению на нем национальных информационных материалов.

Уполномоченные органы Сторон при необходимости рассмотрят вопрос о целесообразности создания межгосударственного информационного центра (агентства), ответственного за распространение и публикацию информационно-нормативной базы.

Статья 4

Стороны обмениваются информацией о вопросах образования, подготовки и аттестации научных и научно-педагогических кадров на основе:

Перечня основных направлений информационного обмена в сфере образования, подготовки и аттестации научных и научно-педагогических кадров (прилагается);
использования действующих информационно-коммуникационных ресурсов Сторон, а также вновь создаваемых систем связи.

Статья 5

Стороны обеспечивают взаимный доступ и доступ Исполнительного комитета СНГ, Межпарламентской Ассамблеи государств-участников СНГ, органов Содружества Независимых Государств к национальным ресурсам информации в сфере образования, подготовки и аттестации научных и научно-педагогических кадров, определенным для совместного использования, поддерживают их в актуальном (контрольном) состоянии.

Статья 6

Стороны по взаимной договоренности обмениваются информацией в сфере образования, подготовки и аттестации научных и научно-педагогических кадров путем электронной передачи документов на рабочем языке Содружества Независимых Государств по сетям электросвязи или путем предоставления субъекту-пользователю необходимой информации на бумажных носителях.

Статья 7

Координацию взаимодействия Сторон по обеспечению реализации положений настоящего Соглашения осуществляет Республика Беларусь.

Статья 8

Спорные вопросы, связанные с применением или толкованием настоящего Соглашения, разрешаются путем консультаций и переговоров между компетентными органами заинтересованных Сторон.

Статья 9

В настоящее Соглашение могут быть внесены с общего согласия Сторон изменения и дополнения в виде отдельных протоколов, которые вступают в силу в порядке, предусмотренном статьей 12 настоящего Соглашения.

Статья 10

Каждая Сторона может выйти из настоящего Соглашения, направив письменное уведомление депозитарию не менее чем за шесть месяцев до выхода, урегулировав обязательства, возникшие за время действия настоящего Соглашения.

Статья 11

Настоящее Соглашение заключается сроком на пять лет и будет автоматически продлеваться на последующие пятилетние периоды, если Стороны не примут иного решения.

Статья 12

Настоящее Соглашение вступает в силу со дня его подписания, а для Сторон, законодательство которых требует выполнения внутригосударственных процедур, необходимых для его вступления в силу, - со дня сдачи соответствующего уведомления депозитарию. О необходимости выполнения таких процедур Стороны во время подписания настоящего Соглашения или в течение трех месяцев с момента подписания настоящего Соглашения извещают депозитарий.

Статья 13

Настоящее Соглашение открыто для присоединения к нему других государств, разделяющих его цели и принципы, путем передачи депозитарию документов о таком присоединении. Депозитарий извещает Стороны настоящего Соглашения о каждом **н о в о м** **п р и с о е д и н е н и и** .

Совершено в городе Минске 31 мая 2001 года в одном подлинном экземпляре на русском языке. Подлинный экземпляр хранится в Исполнительном комитете Содружества Независимых Государств, который направит каждому государству, подписавшему настоящее Соглашение, его заверенную копию.

За Правительство Азербайджанской Республики	Республики Молдова	За Правительство
За Правительство Республики Армения	Российской Федерации	За Правительство
За Правительство Республики Беларусь	Республики Таджикистан	За Правительство
За Правительство Грузии	Туркменистана	За Правительство
За Правительство Республики Казахстан	Республики Узбекистан	За Правительство
За Правительство Кыргызской Республики	Украины	За Правительство

П р и л о ж е н и е
к Соглашению об обмене
информацией в сфере образования
государств-участников Содружества

Независимых Государств

П е р е ч е н ь

**основных направлений информационного обмена
в сфере образования, подготовки и аттестации
научных и научно-педагогических кадров**

1. Нормативно-правовые акты и документы.
2. Статистическая информация.
3. Материалы о научно-исследовательских работах в области образования.
4. Материалы о международных проектах, в которых участвуют

национальные образовательные структуры.

5. Список и содержимое публикаций в средствах массовой информации по вопросам образования, подготовки и аттестации научных и научно-педагогических кадров.

6. Информация о планируемых мероприятиях (выставки, семинары, конференции).

7. Информация о структурах и организациях образовательного характера.

8. Учебно-методическая литература.

9. Программные комплексы для проведения обучения.

10. Адреса передового и новаторского опыта.

О с о б о е м н е н и е

Азербайджанской Республики
к Соглашению об обмене информацией в сфере образования
государств-участников Содружества Независимых Государств

Азербайджанская Республика не является участником Соглашения о сотрудничестве в области образования от 15 мая 1992 года, и статью 3 воспринимает в редакции: "Стороны, при необходимости, используют сервер "Образование в СНГ", созданный в Республике Беларусь, и будут содействовать предоставлению и обновлению на нем национальных информационных материалов".

Первый заместитель
Премьер - министра

Азербайджанской Республики

Настоящим удостоверяю, что прилагаемый текст является аутентичной копией Соглашения об обмене информацией в сфере образования государств-участников Содружества Независимых Государств, принятого на заседании Совета глав правительств Содружества Независимых Государств, которое состоялось 31 мая 2001 года в городе Минске. Подлинный экземпляр вышеупомянутого Соглашения хранится в Исполнительном комитете Содружества Независимых Государств.

Первый заместитель Председателя
Исполнительного комитета -
Исполнительного секретаря СНГ